

DK	FIN
ise eBUS Adapter	ise eBUS Adapter
Sikkerhedsanvisninger	Turvaohjeet
Installation og montering af elektrisk udstyr må kun udføres af elektrikere. Hvis vejledningen ikke overholdes, kan det medføre beskadigelse af apparatet, brand eller andre farer. Denne vejledning er en del af produktet og skal blive hos kunden.	Sähkölaitteiden asennus ja niille tehtävät muut työt on jätettävä pätevien sähköalan ammattilaisten suoritettavaksi. Tämän ohjeen noudattamatta jättämisestä voi olla seurauksena laitteen vaurioituminen, tulipalo tai muita vaaroja. Tämä ohje on osa tuotetta ja sen on oltava aina asiakkaan hallussa.

Enhedens opbygning	Laitteen rakenne
ise eBUS Adapter	ise eBUS Adapter

- Tiilslutning eBUS
- LED PWR: grøn når minimumsspænding er påtrykt fra eBUS.
- LED COM: grøn hvis der er oprettet en forbindelse fra en enhed i ise smart connect Vaillant produktserien med en eBUS.
- Tiilslutning USB

Brug det vedlagte standard USB-kabel. Du bedes være opmærksom på, at brugen af USB-kabler med en længde på mere end 3 m generelt ikke er tilladt.



Vigtig henvisning: Adapterkablet til USB-porten har et mini USB-B vinkelstik. Vinkelstikket skal ubetinget trækkes ud forfra, så skader undgås.	Tärkeä ohje: USB-portin adapterikaapeli on varustettu tyypin B mini-USB-kulmapistokkeella. Irrota kulmapistoke ehdottomasti eteenpäin vetämällä vaurioiden välttämiseksi.
--	--

Funktion	Toiminta
Systeminformationer <p>ise eBUS Adapter er en systemkomponent, der forbinder busmodulære reguleringssystemer fra firmaet Vaillant med en enhed i ise smart connect, Vaillant produktserien, så der adgang til eBUS. Montering og den elektriske tilslutning må kun udføres af en anerkendt håndværksvirksomhed. De tekniske beskrivelser er altid aktuelle på vores website.</p>	Järjestelmätiedot <p>ise eBUS Adapter on järjestelmäkomponentti Vaillant-yhtiön väylämodulaarisen sääätelyjärjestelmän yhdistämiseksi ise smart connect,Vaillant -tuotesarjan laitteeseen eBUS-väylän käytön mahdollistamiseksi. Asennuksen ja sähköliittännät saa suorittaa ainoastaan tunnustettu alan ammattiyritys. Ajankohtaiset tekniset kuvaukset löytyvät Internet-sivustoltamme.</p>

- Tilsigtet brug**
- ise eBUS Adapter er grænsefladen mellem eBUS fra Vaillant varmeanlæg og ise smart connect Vaillant produktserien.
Den har:
- Et USB-interface til tiilslutning af ise smart connect Vaillant produktserien og
 - tiilslutningsklemmer til eBUS til Vaillant varmesystemet.

En anden eller videregående brug er ikke tilsigtet. Fabrikanten/leverandøren hæfter ikke for skader som følge heraf. Den driftsansvarlige alene er ansvarlig for skaderne.	Kaikenlaista muuta käyttöä pidetään määrästenvastaisena. <p>Valmistaja/tavarantoimittaja ei vastaa tällaisesta käytöstä aiheutuvasta vahingosta. Laitteiston haltija on yksin vastuussa mahdollisista vahingoista.</p>
---	---

Enhederne i ise smart connect Vaillant produktserien bruger en ise eBUS Adapter til kommunikationen med eBUS-enhederne. Tiilslutningen til eBUS sker med den installerede afgreningsdåse.

Informationer til elinstallatører <p>Montering og elektrisk tilslutning</p>	Tietoa sähköasentajalle <p>Asennus ja sähköliittäntä</p>
 Elektrisk stød, hvis spændingsførende dele ved monteringsområdet berøres. Elektrisk stød kan være livsfarligt. Enheden skal kobles fra strømmen og spændingsførende dele i omgivelserne skal tildækkes!	 VAARA! <p>Sähköisku koskettaessa jännitteenalaisia osia asennusympäristössä. Sähköisku saattaa johtaa kuolemaan. Erota laite verkkovirrasta ja peitä jännitteenalaiset osat ennen laitteelle suoritettavia töitä!</p>

S	N
ise eBUS Adapter	ise eBUS Adapter
Säkerhetsanvisningar	Sikkerhetsanvisninger
Montering och anslutning av elektriska apparater får endast utföras av elinstallatörer. Om anvisningen inte följs kan skador på apparaten, brand och andra risker uppstå. Installationsanvisningen tillhör produkten och ska förvaras hos kunden.	Installasjon og montering av elektriske apparater må kun utføres av godkjente elektrikere. Dersom veiledningen ikke blir fulgt, kan det oppstå skader på apparatet, brann og andre farer. Denne veiledningen er en del av produktet og må oppbevares hos kunden.

Apparatens oppbyggnad	Apparatets oppbygging
ise eBUS Adapter	ise eBUS Adapter

- Anslutning eBUS
- LED PWR: lyser grönt når lägsta spänning matas från eBUS.
- LED COM: lyser grönt när en enhet i Vaillant-produktserien ise smart connect är uppkopplad till eBUS.
- USB-anslutning

Som standard används den USB-kabel som ingår i leveransen. Observera att det inte är tillåtet att använda USB-kablar som är längre än 3 meter.



Viktigt! Adapterkabeln till USB-porten är försedd med en vinklad mini-USB-B. För att förhindra skador ska vinkelkontakten alltid dras ur framåt.	Viktig merknad: Adapterkabelen for USB-porten er utstyrt med et mini USB-B vinkelstøpsel. For å unngå skader må du trekke vinkelstøpslet ut framover.
---	--

Funktion	Funksjon
Systeminformation <p>ise eBUS Adapter är en systemkomponent för uppkoppling till det bussmodulära reglersystemet från Vaillant med en enhet i Vaillant-produktserien ise smart connect för kommunikation med eBUS. Montering och anslutning till elnätet får endast utföras av behörig elinstallatör. De tekniska beskrivningarna finns alltid uppdaterade på vår webbplats.</p>	Systeminformasjon <p>ise eBUS Adapter er en systemkomponent for å knytte det busmodulære reguleringssystemet fra Vaillant til et apparat i ise smart connect, Vaillant-produktserien for å få tilgang til eBus. Monteringen og den elektriske tilkoblingen må kun utføres av en godkjent fagbedrift. Du finner de tekniske beskrivelsene alltid oppdatert på vår nettside.</p>

- Avsedd användning**
- ise eBUS Adapter utgör gränssnittet mellan eBUS till Vaillants värmesystem och en enhet i Vaillant-produktserien ise smart connect.
Adaptern omfattar följande:
- Ett USB-gränssnitt för anslutning av enheten i produktserien ise smart connect Vaillant samt
 - uttagsklämmor för eBUS-systemet till Vaillant varmesystem.

Utrustningen får inte användas på annat sätt än det som är avsett. Tiliverkaren/leverantören ansvarar inte för skador som uppkommer om utrustningen används på felaktigt sätt, utan denna risk vilar helt på den som använder utrustningen.	Annen eller mer omfattende bruk anses som ikke tiltenkt bruk. Produsenten/leverandøren påtar seg ikke ansvar for skader som følge av dette. Brukeren alene er ansvarlig for denne risikoen.
--	--

Enheterna i Vaillants produktserie ise smart connect använder sig av ise eBUS Adapteria för att kommunicera med eBUS-enheter.
Enheten ansluts till eBUS via avsedd grendosa.

Information för elinstallatörer <p>Montering och elektrisk anslutning</p>	Informasjon til elektriker <p>Montering og elektrisk tilkobling</p>
 FARA! <p>Fara för elektricitet vid kontakt med spänningsförande delar i närheten av monteringsstället. Elektriska stötar kan orsaka dödsfall. Före allt arbete på apparaten ska den frikopplas och spänningsförande delar i omgivningen täckas över!</p>	 FARE! <p>Elektrisk støt ved berøring av spenningsførende deler i innbyggingsomgivelsene. Elektrisk støt kan medføre død. Koble fra før arbeid på apparatet, og dekk til spenningsledende deler i nærheten!</p>

P	GR
ise eBUS Adapter	ise eBUS Adapter
Informações sobre a segurança	Υποδείξεις ασφαλείας
A montagem e a instalação de aparelhos elétricos devem ser efetuadas apenas por eletricitas qualificados. A não observação das instruções pode causar danos no aparelho, incêndios ou outros perigos. Estas instruções fazem parte integrante do produto e devem ser guardadas pelo cliente.	Η εγκατάσταση και συναρμολόγηση ηλεκτρικών συσκευών επιτρέπεται να διεξάγεται μόνο από εξειδικευμένο ηλεκτρολογικό προσωπικό. Στην περίπτωση μη τήρησης των οδηγιών μπορεί να προκύψουν ζημιές στη συσκευή, πυρκαγιά ή άλλοι κίνδυνοι. Οι παρούσες οδηγίες αποτελούν τμήμα του προϊόντος και πρέπει να φυλάσσονται από τον πελάτη.

Descrição do aparelho	Διάταξη συσκευής
ise eBUS Adapter	ise eBUS Adapter

- Tilkobling eBUS
- LED PWR: grønn når minimumsspänning fra eBUS.
- LED COM: grønn når det er opprettet forbindelse fra et apparat i ise smart connect Vaillant-produktserien til eBUS.
- Tilkobling USB

Bruk som standard USB-kabelen som følger med. Vær oppmerksom på at bruk av USB-kabler som er lengre enn 3 m, i prinsippet ikke er tillatt.



Informação importante: O cabo do adaptador para a porta USB está equipado com um conector angular Mini USB B. Para evitar danos, é indispensável que o conector angular seja puxado para a frente.	Σημαντική υπόδειξη: Το καλώδιο προσαρμογέα για τη θύρα USB προβλέπεται με έναν γωνιασμένο ρευματολήτητη Mini USB-B. Προς αποφυγή ζημιών, αφαιρείτε τον γωνιασμένο ρευματολήτητη απαραίτητα προς τα εμπρός.
---	---

Função	Λειτουργία
Informações acerca do sistema <p>O ise eBUS Adapter é um componente do sistema que se destina à ligação do sistema de regulação com barramento modular da firma Vaillant com um aparelho da gama de produtos ise smart connect,Vaillant, para disponibilizar o acesso ao eBUS. A montagem e a ligação elétrica devem ser efetuadas exclusivamente por uma empresa instaladora especializada reconhecida. As descrições técnicas encontram-se permanentemente atualizadas no nosso site da Internet.</p>	Πληροφορίες συστήματος <p>O ise eBUS Adapter είναι ένα στοιχείο συστήματος για τη σύνδεση του συστήματος ρύθμισης με διαμόρφωση διαύλου της εταιρείας Vaillant με μια συσκευή της σειράς προϊόντος ise smart connect,Vaillant, para disponibilizar o acesso ao eBUS. Η συναρμολόγηση και η ηλεκτρική σύνδεση επιτρέπεται να διεξάγονται μόνο από ένα αναγνωρισμένο συνεργείο τεχνικών. Οι τεχνικές περιγραφές είναι πάντα διαθέσιμες στη σελίδα μας στο Internet.</p>

- Utilização de acordo com a finalidade**
- O ise eBUS Adapter constitui a interface entre o eBUS de sistemas de aquecimento Vaillant e um aparelho da gama de produtos ise smart connect Vaillant.
Para isso, coloca à disposição:
- uma interface USB para ligação do aparelho da gama de produtos ise smart connect e
 - bornes de ligação destinados ao eBUS para o sistema de aquecimento Vaillant.

Uma utilização diferente ou que exceda este âmbito é considerada como não conforme à finalidade. O fabricante/fornecedor não se responsabiliza pelos danos daí resultantes. O risco é inteiramente assumido pela entidade exploradora.	Μια άλλη ή πέραν των περιγραφόμενων χρήση ισχύει ως μη σύμφωνη με τους κανονισμούς. Για εκ των ανωτέρω προκύπτουσες ζημιές, ο κατασκευαστής/προμηθευτής δεν φέρει καμία ευθύνη. Ο διαχειριστής είναι ο αποκλειστικός υπεύθυνος.
---	--

Os aparelhos da gama de produtos ise smart connect Vaillant utilizam o ise eBUS Adapter para comunicar com aparelhos eBUS.
A ligação ao eBUS realiza-se na caixa de derivação correspondente.



Informações para eletricitas qualificados <p>Montagem e ligação elétrica</p>	Πληροφορίες για τους ηλεκτρολόγους <p>Συναρμολόγηση και ηλεκτρική σύνδεση</p>
 PERIGO! <p>Choque elétrico ao tocar em peças condutoras de tensão na zona de instalação. Um choque elétrico pode causar a morte. Antes da realização de quaisquer trabalhos, desative o aparelho e cobrir a peças condutoras de tensão circundantes!</p>	 ΚΙΝΔΥΝΟΣ! <p>Ηλεκτροπληξία κατά την επαφή με εξαρτήματα που φέρουν τάση στο περιβάλλον τοποθέτησης. Η ηλεκτροπληξία μπορεί να οδηγήσει σε θάνατο. Πριν από εργασίες στη συσκευή θέστε εκτός τάσης και καλύψτε τα τμήματα που φέρουν τάση στο περιβάλλον!</p>

GR	ise eBUS Adapter
Υποδείξεις ασφαλείας	ise eBUS Adapter <p>Bestell-Nr.: 2-0001-003</p>
Η εγκατάσταση και συναρμολόγηση ηλεκτρικών συσκευών επιτρέπεται να διεξάγεται μόνο από εξειδικευμένο ηλεκτρολογικό προσωπικό. Στην περίπτωση μη τήρησης των οδηγιών μπορεί να προκύψουν ζημιές στη συσκευή, πυρκαγιά ή άλλοι κίνδυνοι. Οι παρούσες οδηγίες αποτελούν τμήμα του προϊόντος και πρέπει να φυλάσσονται από τον πελάτη.	Οδηγίες εγκατάστασης <p>Instruções de instalação</p> <p>Installasjonsveiledning</p> <p>Installationsanvisning</p> <p>Asennusohje</p> <p>Installationsvejledning</p>

Διάταξη συσκευής	ise eBUS Adapter
ise eBUS Adapter	

- Σύνδεση eBUS
- LED PWR: πράσινο όταν υπάρχει ελάχιστη τάση από το eBUS.
- LED COM: πράσινο όταν έχει δημιουργηθεί σύνδεση μιας συσκευής της σειράς προϊόντων ise smart connect Vaillant με το eBUS.
- Σύνδεση USB

Χρησιμοποιήστε τυπικά το απεσταλμένο καλώδιο USB. Προσέξτε ότι η χρήση καλωδίων USB με ένα μήκος μεγαλύτερο από 3 m δεν επιτρέπεται κατά κανόνα.

GR	P	N	S	FIN	DK
					
<p>ise Individuelle Software und Elektronik GmbH</p> <p>Osterstraße 15 26122 Oldenburg Germany</p> <p>T +49 441 680 06 12 F +49 441 680 06 15 www.ise.de support@ise.de</p>					

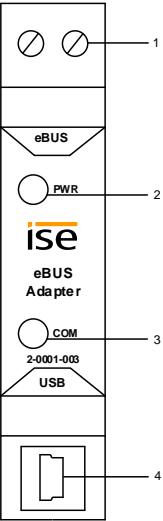

 Εικόνα 1

Figura 1

Bilde 1

Bild 1

Kuva 1

Foto 1

DK

Montering af enhed (Foto 1)

Enheden må kun installeres i bygninger. Vær opmærksom på temperaturområdet. Sørg for tilstrækkelig køling.

- Tryk enheden på profilskinnen iht. EN 60715. Monteringspositionen fremgår af foto 1.
- Tilslut enheden fra ise smart connect Vaillant produktserien med USB-kablet på USB port (4). (Brug det vedlagte USB-kabel). Du bedes være opmærksom på, at tilslutningskablet har et vinkelstik.
- Tilslut eBUS til tilslutningsklemmerne (1), og forbind det med eBUS i Vaillant systemet via et vilkårligt interface. ***Vigtig henvisning:*** eBUS-tilslutningskablets maksimale længde udgør 125 meter.

Overhold ubetinget de gældende anvisninger vedrørende installation på eBUS fra firmaet Vaillant (fremgangsmåde ved tilslutning, ledningsvalg etc.).

DK

lbrugtagning
Enheden er klar til brug, når den er blevet tilsluttet USB-porten på en enhed i ise smart connect Vaillant produktserien og eBUS.

Tekniske data	
Driftsspænding	Forsyning via eBUS
Tilslutning eBUS	2 polet skrueteklemme
Tilslutning USB	1 x mini USB B
Effektforbrug: eBUS	0,1 W ved 24 V
Effektforbrug: USB	0,05 W
Omgivelsestemperatur	0° C til +45° C
Opbevaringstemperatur	-25° C til +70° C
Indbygningsbredde	17,5 mm (1 delenhed)

DK

Garanti

Vi yder garanti i henhold til lovens bestemmelser. Send enheden retur til os med en fejlbeskrivelse. Vi betaler portoen.

ise Individuelle Software und Elektronik GmbH
Osterstraße 15 26122 Oldenburg Tyskland

FIN

Laitteen asennus (Kuva 1)
Laitteen saa asentaa ainoastaan rakennuksiin. Huomioi lämpötila-alue. Huolehdi riittävästä jäähdytyksestä.
<ul style="list-style-type: none">Kiinnitä laite standardin DIN EN 60715 mukaiseen DIN-kiskoon. Asennusasento, katso kuva 1. Liitä ise smart connect Vaillant -tuotesarjan laite USB-kaapelilla USB-porttiin (4). (Käytä toimitukseen sisältyvää USB-kaapelia). Huomaa, että liitäntäkaapeli on varustettu kulmapistokkeella. Liitä eBUS liittimiin (1) ja yhdistä haluamaasi Vaillant-järjestelmän eBUS-väylän liitäntään. <i>Tärkeä ohje:</i> eBUS-liitäntäkaapelin suurin sallittu pituus on 125 metriä.

Asiaankuuluvia Vaillant-yhtiön eBus-väylään asentamiseen liittyviä ohjeita (toimenpiteet liittämisen yhteydessä, johdon valinta jne.) on ehdottomasti noudatettava.

FIN

Käyttöönotto
Kun laite on liitetty ise smart connect Vaillant -tuotesarjan laitteen USB-porttiin ja eBUS-väylään, se on käyttövalmis.

Tekniset tiedot	
Käyttöjännite	Virransyöttö eBUS-väylän kautta
Liitäntä eBUS	2-nap. ruuviliitin
USB-liitäntä	1 x mini-USB B
Tehonotto: eBUS	0,1 W, jännitteellä 24 V
Tehonotto: USB	0,05 W
Ympäristön lämpötila	0 °C ... +45 °C
Varastointilämpötila	-25 °C ... +70 °C
Asennusleveys	17,5 mm (1 mod.)

FIN

Takuu

Annamme tuotteillemme lainsäädännön mukaisen takuun. Lähetä laite ja vian kuvaus postimaksutta takaisin meille.

ise Individuelle Software und Elektronik GmbH
Osterstraße 15 26122 Oldenburg Saksa

S

Montering av enheten (Bild 1)
Utrustningen får bara installeras inne i byggnader. Tänk på temperaturområdet. Sörj för tillräcklig kylning.
<ul style="list-style-type: none">Snäpp fast apparaten på hattskena enligt DIN EN 60715. Monteringsläge, se bild 1. Anslut produktserien ise smart connect Vaillant till USB-porten (4) med en USB-kabel. (Använd den USB-kabel som ingår i leveransen). Observera att anslutningskabeln har en vinkelkontakt. Anslut eBUS till uttagsklämmorna (1) och koppla ihop den med eBUS till Vaillant-systemet på valfritt gränssnitt. Viktigt! eBUS-kabelns maximala längd uppgår till 125 meter.

Följ alltid tillämpliga anvisningar om installation på eBUS-systemet från Vaillant (angående anslutning, val av kabel etc.).

S

Idrifttagning
Apparaten är driftklar när den anslutits till USB-porten på ise smart connect i Vaillant-produktserien och till eBUS.

Tekniska data	
Driftspänning	Elförsörjning via eBUS-systemet
Anslutning eBUS	2 polig skruvklämma
USB-anslutning	1 x mini-USB B
Effektförbrukning: eBUS	0,1 W vid 24 V
Effektförbrukning: USB	0,05 W
Omgivningstemperatur	0 °C till +45 °C
Lagringstemperatur	-25 °C till +70 °C
Monteringsbredd	17,5 mm (1 modul)

S

Garanti

Vi lämnar lagstadgad garanti. Skicka in apparaten portofritt med felbeskrivning till vår kundtjänst:

ise Individuelle Software und Elektronik GmbH
Osterstraße 15 26122 Oldenburg Tyskland

N

Montere apparatet (Bilde 1)
Apparatet må kun installeres i bygninger. Vær oppmerksom på temperaturområdet. Sørg for tilstrekkelig kjøling.
<ul style="list-style-type: none">Sett apparatet på en DIN-skinne i samsvar med DIN EN 60715. Monteringsstilling, se bilde 1. Koble apparatet i ise smart connect Vaillant-produktserien til USB-kabelen på USB-porten (4). (Bruk USB-kabelen som følger med). Vær oppmerksom på at tilkoblingskabelen har et vinkelstøpsel. Koble eBUS til tilkoblingsklemmene (1) og knytt den via et vilkårlig grensesnitt til eBUS-en til Vaillant-systemet. <i>Viktig merknad:</i> Maks. lengde på eBUS-tilkoblingskabelen er 125 meter.

Gjeldende anvisninger for installasjon på eBUS fra Vaillant (Fremgangsmåte ved tilkobling, valg av ledning osv.) må følges.

N

Igangkjøring
Med tilkoblingen til USB-porten til et apparat i ise smart connect Vaillant-produktserien og eBUS er apparatet klart til bruk.

Tekniske data	
Driftsspønning	Forsyning via eBUS
Tilkobling eBUS	2 pol. skrueteklemme
Tilkobling USB	1 x Mini USB B
Effektforbruk: eBUS	0,1 W ved 24 V
Effektforbruk: USB	0,05 W
Omgivelsestemperatur	0 °C til +45 °C
Lagringstemperatur	-25 °C til +70 °C
Innbyggingsbredde	17,5 mm (1 TE)

N

Garanti

Vi gir garanti i henhold til lovbestemmelsene. Vennligst send produktet tilbake til oss, portofritt, med en beskrivelse av feilen.

ise Individuelle Software und Elektronik GmbH
Osterstraße 15 26122 Oldenburg Tyskland

P

Montagem do aparelho (Figura 1)
O aparelho só pode ser instalado em edifícios. Prestar atenção ao intervalo de temperaturas. Proporcionar uma refrigeração suficiente.
<ul style="list-style-type: none">Encaixar o aparelho na calha DIN conforme a DIN EN 60715. Ver a posição de montagem na Figura 1. Ligar o aparelho da gama de produtos ise smart connect Vaillant à porta USB (4) com um cabo USB. (Utilize o cabo USB fornecido em conjunto). Assegure-se de que o cabo de ligação está equipado com um conector angular. Conecte o eBUS aos bornes ligação (1) e ligue-o ao eBUS do sistema Vaillant na interface que desejar. <i>Informação importante:</i> O comprimento máximo do cabo de ligação do eBUS é de 125 metros.

É imprescindível respeitar as indicações relevantes para a instalação no eBUS da firma Vaillant (procedimento na ligação, seleção do cabo, etc.).

P

Colocação em funcionamento
O aparelho fica operacional quando é ligado à porta USB de um aparelho da gama de produtos ise smart connect Vaillant e ao eBUS.

Dados técnicos	
Tensão de funcionamento	Alimentação através de eBUS
Ligação do eBUS	Borne de aperto por parafuso de 2 pinos
Ligação USB	1 x Mini USB B
Consumo de energia: eBUS	0,1 W com 24 V
Consumo de energia: USB	0,05 W
Temperatura ambiente	0 °C a +45 °C
Temperatura de armazenamento	-25 °C a +70 °C
Largura de instalação	17,5 mm (1 unidad)

P

Garantia

Os nossos produtos gozam de garantia em conformidade com as disposições legais em vigor. Por favor, envie-nos o aparelho, sem despesas de envio, com uma descrição da avaria.

ise Individuelle Software und Elektronik GmbH
Osterstraße 15 26122 Oldenburg Alemanha

GR

Συναρμολόγηση συσκευής (Εικόνα 1)
Η συσκευή επιτρέπεται να εγκαθίσταται μόνο σε κτίρια. Λαμβάνετε υπόψη την περιοχή θερμοκρασίας. Φροντίζετε για επαρκή ψύξη.
<ul style="list-style-type: none">Στερεώνετε τη συσκευή επάνω σε ράγα σύμφωνα με το DIN EN 60715. Θέση τοποθέτησης, βλέπε Εικόνα 1. Συνδέστε τη συσκευή της σειράς προϊόντων ise smart connect Vaillant με καλώδιο USB στη θύρα USB (4). (Χρησιμοποιήστε το απεσταλμένο καλώδιο USB). Προσέξτε ώστε το καλώδιο σύνδεσης να προβλέπεται με γωνιασμένο ρευματολήπτη. Συνδέστε το eBUS στις επαφές σύνδεσης (1) και συνδέστε με το eBUS του συστήματος Vaillant σε μια επιθυμητή διεπαφή. <i>Σημαντική υπόδειξη:</i> Το μέγιστο μήκος του καλωδίου σύνδεσης eBUS ανέρχεται σε 125 μέτρα.

Πρέπει οπωσδήποτε να λαμβάνονται υπόψη οι σχετικές υποδείξεις για την εγκατάσταση στο eBUS της εταιρείας Vaillant (διαδικασία κατά τη σύνδεση, επιλογή του αγωγού κ.λπ.).

GR

Έναρξη λειτουργίας
Με τη σύνδεση στη θύρα USB μιας συσκευής της σειράς προϊόντων ise smart connect Vaillant και στο eBUS η συσκευή είναι έτοιμη για λειτουργία.

Τεχνικά χαρακτηριστικά	
Τάση λειτουργίας	Τροφοδοσία μέσω eBUS
Σύνδεση eBUS	Βιδωτή επαφή 2 πόλων
Σύνδεση USB	1 x Mini USB B
Κατανάλωση ισχύος: eBUS	0,1 W σε 24 V
Κατανάλωση ισχύος: USB	0,05 W
Θερμοκρασία περιβάλλοντος	0 °C έως +45 °C
Θερμοκρασία αποθήκευσης	-25 °C έως +70 °C
Πλάτος τοποθέτησης	17,5 mm (1 υπομονάδα)

GR

Εγγύηση

Παρέχουμε εγγύηση στα πλαίσια των νομικών διατάξεων. Παρακαλούμε να αποστείλετε τη συσκευή, απαλλαγμένη από ταχυδρομικά τέλη, με μία περιγραφή του σφάλματος στην εταιρεία μας.

ise Individuelle Software und Elektronik GmbH
Osterstraße 15 26122 Oldenburg Γερμανία